

EDICIÓN 2018

# Olas Permanentes

Restaurante







# ENTRADAS





# ENTRADAS

## Appetizers

### **Carpacho de salmón 7.99** **Salmon Carpaccio**

Finas lascas de salmón fresco aderezadas con aceite de oliva, jugo de limón, cebolla morada, alcaparras y aguacate, acompañado de pan recién tostado.

Thin slices of fresh salmon drizzled with olive oil, lemon juice, red onion, capers and avocado, accompanied by freshly baked bread.

### **Carpacho de res 7.49** **Beef Carpaccio**

Finas lascas de lomo de aguja aderezadas con aceite de oliva, jugo de limón, cebolla morada, aceitunas negras, alcaparra y queso parmesano acompañado de pan recién tostado

Thinly sliced tenderloin drizzled with olive oil, lemon juice, red onions, black olives, capers and Parmesan cheese with freshly baked bread

### **Washimi de pescado 6.49** **Fish Washimi**

Finas lascas de pescado fresco aderezadas al estilo oriental, ajonjolí tostado, cebollín jengibre, aceite de oliva y limón acompañado de pan tostado

Thin slices of fresh fish dressed in oriental style, toasted sesame seeds, ginger scallion, olive oil and lemon accompanied by toasted bread.

### **Tártar Frescura de Mar 6.99** **Freshness of the Sea Tartar**

Cuadros de pescado fresco marinadas en aceite de oliva con salsa de soya servido con tomate y aguacate.

Pieces of fresh fish marinated in olive oil with soy sauce served with tomato and avocado

### **Aros de cebolla rellena 4.49** **Stuffed onion rings**

Aros de cebolla empanizados rellenos de queso mozzarella servidos con salsa de tu elección

Breaded onion rings stuffed with mozzarella cheese and served with sauce of your choice

### **Aros de cebolla tempura 3.49** **Tempura onion rings**

Aros de cebolla natural tempurizados con nuestra mezcla especial acompañados con salsa de elección elección (ajo rostizado, italiana, mayo de chipotle, salsa tártara)

Natural onion rings tempted with our special mixture accompanied with the sauce of choice (roasted garlic, Italian, chipotle mayo, tartar)

### **Croquetas Marineras 5.49** **Seafood croquettes**

5 croquetas de camarón rellenas de queso mozzarella acompañadas con salsa de tu elección

5 shrimp croquettes stuffed with mozzarella cheese accompanied with sauce of your choice

### **Croquetas Cangrejas 4.99** **Crab croquettes**

5 croquetas de cangrejo rellenas de queso mozzarella acompañadas con salsa de tu elección

5 crab croquettes stuffed with mozzarella cheese accompanied with a sauce of your choice

### **Ensalada Olas Permanentes 8.49** **Olas Permanentes Salad**

Lechuga, camarón o pechuga de pollo a la parrilla, maíz dulce, semillas de girasol, apio, tomate, zanahoria, y pepino acompañado de crostinis y aderezo de la casa

Lettuce, grilled shrimp or chicken breast, sweet corn, sunflower seeds, celery, tomato, carrot, and cucumber accompanied with crostinis and house dressing

**Salsas de elección: Ajo rostizado, Italiana, Mayo de chipotle, Salsa tártara**  
**Sauces of choice: Roasted garlic, Italian, Chipotle mayo, Tartar**





# DEL RIO Y DEL MAR





# SOPAS

## Soups



### Mariscada Ola Perfecta 14.99

#### Mariscada Perfect Wave

Langosta, camarones jumbo, jaiba, calamar pescado, almejas y mejillones cocinados a la perfección. Pídela natural o en crema  
Lobster, jumbo shrimp, crab, calamari, clams and mussels cooked to perfection; ask for it natural or in cream

### Mariscada Olita Perfecta 9.99

#### Mariscada Perfect Little Wave

El mismo sabor pero en versión junior. Pídela natural o en crema  
The same flavor but in junior version; ask for it natural or in cream

### Sopa de Camarón Bronceado 11.99

#### Tanned Shrimp Soup

Delicioso consomé de camarones jumbo.  
Pídela natural o en crema  
Delicious jumbo shrimp consommé; order it natural or in cream

### Sopita de Camarón Bronceado 7.49

#### Tanned Shrimp Little Soup

La versión junior pero igual de sabrosa. Pídela natural o en crema  
The junior version but just as tasty; order it natural or in cream



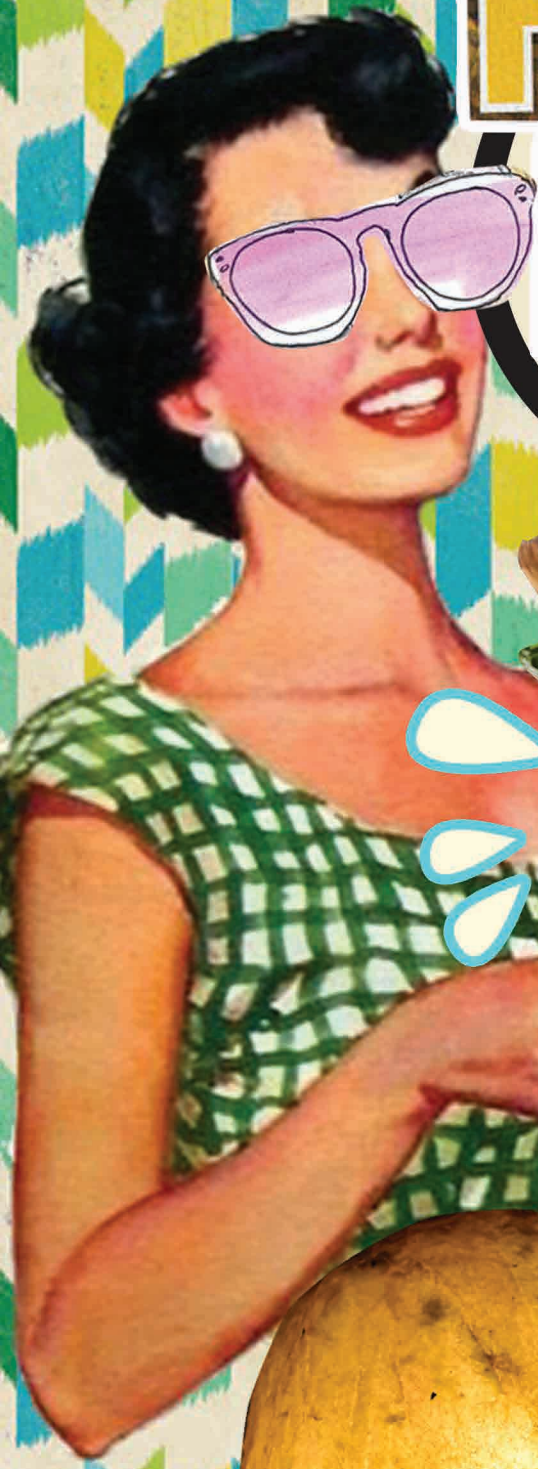




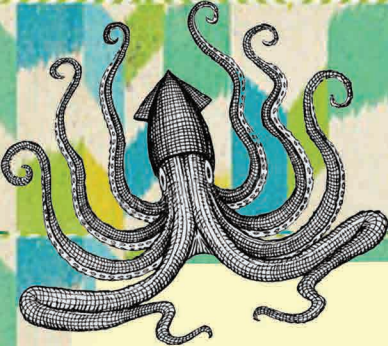
# PLATOS

## Principales

### ENTREES







# PLATOS FUERTES

Representado las mejores playas de surf del mundo

Entrees, representing the best surfing beaches in the world



## Filete Bali

10.99

### Bali Filet

Media libra de filete de pescado cocinado con la técnica de tu elección (al ajillo, empanizado, tempura) acompañado de dos complementos y una salsa de tu elección y tortilla frita

Half a pound of fish fillet cooked with the technique of your choice (garlic, breaded, tempura) accompanied by two complements and a sauce of your choice and fried tortilla

## Filete Bali de Fiesta

12.49

### Bali Filet Party

Media libra de pescado cocinado con la técnica de tu elección (al ajillo, empanizado, tempura) acompañado de salsa de camarones, dos complementos de tu elección y tortilla frita

Half a pound of fish cooked with the technique of your choice (garlic, breaded, tempura) accompanied by shrimp sauce, two complements of your choice and fried tortilla

## Pescado Olas Permanentes

15.99

### Olas Permanentes Fish

Pescado de 2.5 libras frito a la perfección acompañado de dos complementos, una salsa de tu elección y tortilla frita ¡tiempo de preparación 35 minutos!

Fish of 2.5 pounds fried to perfection accompanied by two complements, a sauce of your choice and fried tortilla 35 minutes preparation time!

## Pescado Olas Permanentes Big Waves

18.99

### Olas Permanentes Big Waves Fish

¡El consentido de la casa! Pescado de 2.5 libras frito a la perfección acompañado servido con salsa de camarones, dos complementos y tortilla frita ¡tiempo de preparación 35 minutos!

The darling of the house! Fish 2.5 pounds fried to perfection served with shrimp sauce, two complements and fried tortilla. 35 minutes preparation time!

## Camarones Fuerteventura

14.99

### Fuerteventura Shrimp

Más de media libra de camarones jumbo cocinados al ajillo o empanizados acompañados de dos complementos de tu elección y tortilla frita

More than half a pound of jumbo shrimp cooked in garlic or breaded accompanied by two complements of your choice and fried tortilla

### Complementos/Complements

Puré de papas, arroz blanco, vegetales salteados, papas fritas, papas baby al romero, ensalada del día, tostones.

Mashed potatoes, white rice, sautéed vegetables, French fries, baby potatoes with rosemary, salad of the day, tostones.







## Langosta Florianópolis

### Florianopolis Lobster

Más de media libra de langosta cocinada a la perfección acompañada de dos complementos de tu elección y tortilla frita

More than half a pound of lobster cooked to perfection accompanied by two complements of your choice and fried tortilla

17.99

## Langosta rellena Florianópolis en Carnaval

### Florianopolis in Carnival Stuffed Lobster

Más de media libra de langosta cocinada a la perfección rellena de camarones acompañada de dos complementos de tu elección y tortilla frita

More than half a pound of lobster cooked to perfection stuffed with shrimp accompanied by two complements of your choice and fried tortilla

19.99

## Lomito Mizata

### Mizata Tenderloin

6 onz de lomito de aguja a la parrilla servido con chorizo artesanal, frijoles refritos, cuajada, aguacate, Chirmol y tostones y tortilla frita

6 oz. grilled tenderloin served with artisanal sausage, refried beans, cheese, avocado, pico de gallo, tostones and fried tortilla

13.49

## Filete de pollo Cantabria

### Cantabria chicken fillet

Pechuga de pollo a la parrilla servida con dos complementos de tu elección y tortilla frita

Grilled chicken breast served with two complements of your choice and fried tortilla

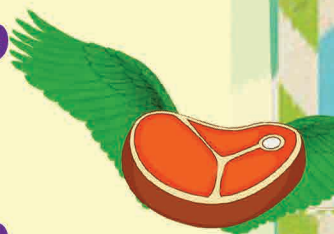
9.45

## Surf and turf

6 onz de lomito de aguja y camarones jumbo a la parrilla servidos con dos complementos de tu elección y tortilla frita

6 oz. of tenderloin and grilled jumbo shrimp served with two complements of your choice and fried tortilla

15.99



## Medallón Gold Coast

Medallón de 6 onz de lomo de aguja a la parrilla acompañado con dos complementos de tu elección y tortilla frita

6 oz medallion of grilled tenderloin accompanied with two complements of your choice and fried tortilla

12.49

## Punta Oaxaqueña

### Oaxaqueña Steak

Tradicional punta de lomo de aguja a la parrilla servida con salsa de jalapeños y dos complementos de tu elección y tortilla frita

Traditional grilled tenderloin served with jalapeño sauce and two complements of your choice and fried tortilla

12.99

### Complementos/Complements

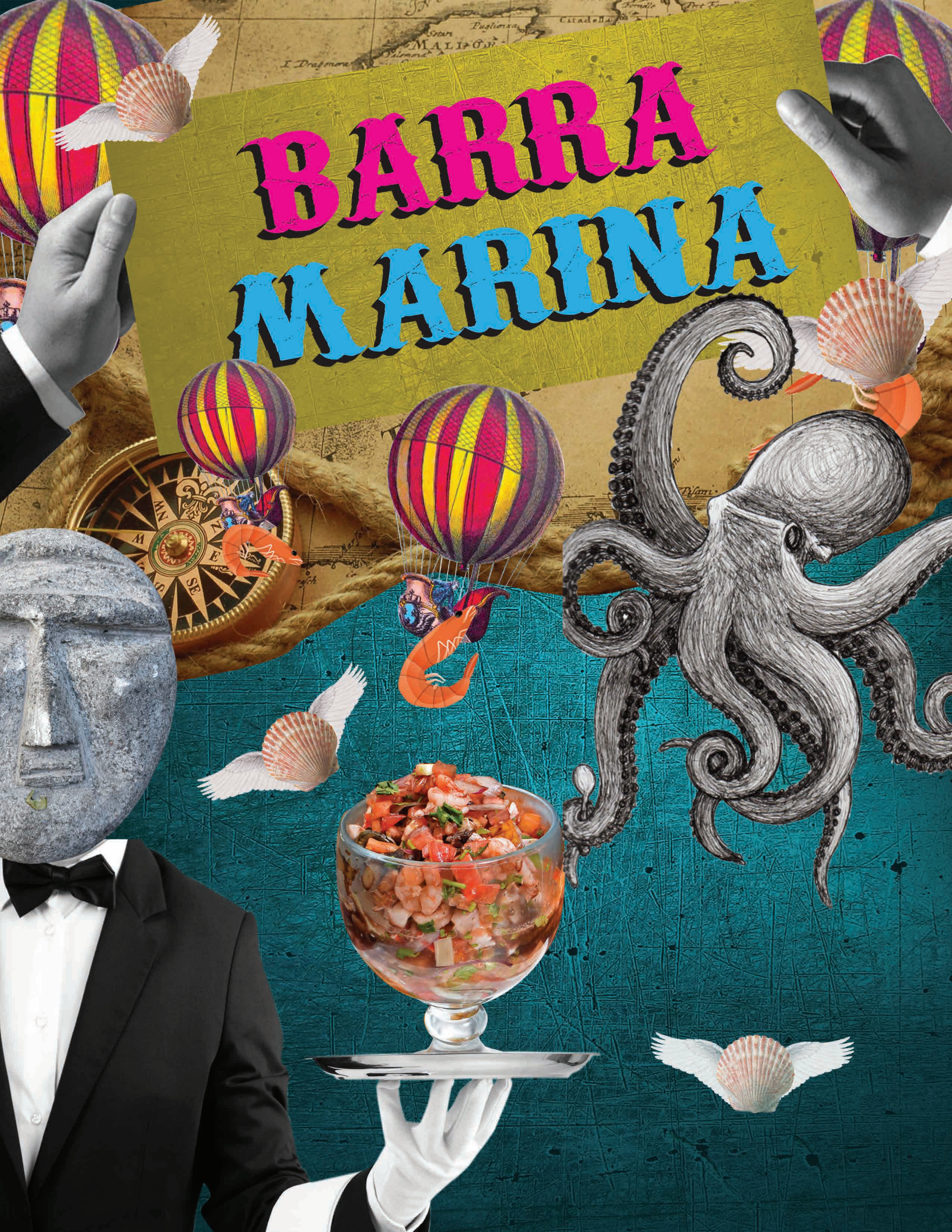
Puré de papas, arroz blanco, vegetales salteados, papas fritas, papas baby al romero, ensalada del día, tostones.

Mashed potatoes, white rice, sautéed vegetables, French fries, baby potatoes with rosemary, salad of the day, tostones.





# BARRA MARINA







# CEVICHE Y CÓCTELES

## Ceviches and cocktails

Los clásicos representando las mejores playas de surf en El Salvador



### Ceviche El Tunco

7.99

Ceviche tradicional de pescado fresco con el toque único de Olas Permanentes, servido con complemento de elección.

Traditional ceviche of fresh fish with the unique touch of Olas Permanentes, served with complement of choice.

### Ceviche El Zunzal

8.99

Ceviche tradicional de camarón como no lo probaras en otro lugar, servido con complemento de elección.

Traditional shrimp ceviche as you would not taste elsewhere, served with complement of choice.

### Ceviche El Cocal

7.99

Ceviche tradicional de calamar marinado en limón, servido con complemento de elección.

Traditional calamari ceviche marinated in lemon, served with complement of choice.

### Ceviche Costa del Sol

9.99

Ceviche tradicional de caracol beliceño cocinado a la perfección, servido con complemento de elección.

Traditional Belizean snail ceviche cooked to perfection, served with a complement of choice.

### Ceviche El Zonte

11.99

Ceviche tradicional de pulpo preparado como a ti te gusta, servido con complemento de elección.

Traditional octopus ceviche prepared, as you like, served with a complement of choice.

### Ceviche Las Flores

7.49

Ceviche tradicional de cangrejo servido con complemento de elección.

Traditional crab ceviche served with a complement of choice.

### Ceviche Punta Roca

8.99

Coctel de camarón servido en salsa rosada o salsa roja servido con complemento de elección.


Shrimp cocktail served in a pink sauce or red sauce served with a complement of choice.

### Ceviche El Majahual

7.49

Clásico como la playa más conocida de El Salvador, coctel de 18 conchas acompañado de Chirmol y servido con complemento de elección.

Classic as the best-known beach in El Salvador, cocktail of 18 shellfish accompanied by pico de gallo and served with a complement of choice.







# DUOS DINÁMICOS

Dynamic duos

**Ceviche pescado y camarón** 8.99  
Fish and shrimp ceviche

**Ceviche de pescado y calamar** 8.49  
Fish and calamari ceviche

**Ceviche de camarón y calamar** 8.99  
Shrimp and calamari ceviche

**Ceviche de camarón y pulpo** 12.49  
Shrimp and octopus ceviche

**Ceviche de camarón y caracol** 10.49  
Shrimp and snail ceviche

**Ceviche de camarón y cangrejo** 8.49  
Shrimp and crab ceviche

**Cóctel de camarón y calamar** 9.25  
Shrimp and calamari cocktail

**Cóctel de camarón y cangrejo** 8.75  
Shrimp and crab cocktail

**Cóctel de conchas y camarón** 9.25  
Shellfish and shrimp cocktail

**Cóctel de conchas y caracol** 8.99  
Shellfish and snail cocktail

**Cóctel de conchas y calamar** 8.75  
Shellfish and calamari cocktail

Agrega salsa de especialidad por \$0.49 adicionales

**Complementos:**

● **Crostinis** ● **Galleta salada** ● **Pan tradicional**





# PERSONALIZADOS

Customized

1

**Tres ingredientes 10.99**  
Three ingredients

**Cuatro ingredientes 11.99**  
Four ingredients

**Cinco ingredientes 12.99**  
Five ingredients

## Escoge tus mariscos

Choose your seafood

**Camarón**  
Shrimp

**Caracol**  
Snail

**Cangrejo**  
Crab

**Concha**  
Shellfish

**Pescado**  
Fish

**Calamar**  
squid

2

## Elige tu salsa

Choose your sauce

### Salsa rosada

clásica pero distinta  
Pink sauce, classic  
but different

### Salsa de aguacate

Al puro estilo mexicano  
Avocado sauce, pure Mexican style

### Chamoy

salsa de flor de Jamaica y tamarindo  
Jamaica flower and tamarind sauce

### Salsa roja

receta original de Olas Permanentes  
elaborada con jugo de tomate y cítricos  
Red sauce, original recipe of Olas  
Permanentes made with tomato juice  
and citrus

## Elige tu complemento

Choose your complement

**Crostinis**  
Crostinis

**Galleta salada**  
Salty cracker

**Pancito tradicional**  
Traditional bread

**Cambia uno de tus mariscos por pulpo por \$1.99**

Exchange one of your seafood for octopus  
for an additional

## Ceviche Olas Permanentes

Olas Permanentes Ceviche

Prueba todos nuestros mariscos en un solo  
plato, camarón, pescado, calamar, pulpo,  
caracol, cangrejo y conchas agrega salsa  
adicional por \$0.49

**14.49**

Try all our seafood in one dish, shrimp, fish,  
calamari, octopus, snail, crab and shellfish;  
add additional sauce for \$ 0.49





# PIZZAS





# PIZZAS



## Pizza Hawaiana

### Hawaiian Pizza

Masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza, piña caramelizada, cebolla morada, jamón y tocino.

Crispy dough, mozzarella cheese, pizza sauce, caramelized pineapple, red onion, ham and bacon.

Grande **11.99** mediana **9.49** personal **5.99**  
Large medium personal



## Pizza Festiva

### Festive Pizza

Masa crujiente, queso mozzarella, salsa Alfredo, champiñones, tocino, cebolla morada, espinaca

Crispy dough, mozzarella cheese, Alfredo sauce, mushrooms, bacon, red onion, spinach

Grande **11.99** mediana **9.49** personal **5.99**  
Large medium personal

## Pizza Mexicana

### Mexican Pizza

Masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza, costilla ahumada de cerdo, mayo de chipotle, cebolla morada, maíz dulce, jalapeño asado y aguacate

Crispy dough, mozzarella cheese, pizza sauce, smoked pork rib, chipotle mayo, red onion, sweet corn, roasted jalapeño and avocado

Grande **12.99** mediana **9.49** personal **6.49**  
Large medium personal



## Buffalo chick

### Buffalo chicken

Masa crujiente, queso mozzarella, salsa Buffalo, trocitos de pechuga de pollo, tocino, cebolla morada

Crispy dough, mozzarella cheese, Buffalo sauce, diced chicken breast, bacon, red onion

Grande **13.49** mediana **10.99** personal **6.49**  
Large medium personal







## Pizza Gaucha

### Gaucha Pizza

Masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza, chorizo, trocitos de carne, cebolla morada, hojuelas de chile, cebollín y chimichurri de ajo

Crispy dough, mozzarella cheese, pizza sauce, chorizo, pieces of meat, red onion, chili flakes, chives and garlic chimichurri

Grande **13.49** mediana **10.99** personal **6.49**  
Large medium personal

## Pizza Olas Permanentes

### Olas Permanentes Pizza

¡Máxima expresión del sabor! Masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza, pepperoni, champiñones, jamón, camarones, aceitunas negras, pimientos y cebolla morada

Ultimate expression of taste! Crispy dough, mozzarella cheese, pizza sauce, pepperoni, mushrooms, ham, shrimp, black olives, peppers and red onion

Grande **15.99** mediana **13.49** personal **7.49**  
Large medium personal

## Full carnes

### Full meats

¡Para los carnívoros! Masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza, trocitos de carne, carne molida, tocino, pepperoni, cebolla morada

For carnivores! Crispy dough, mozzarella cheese, pizza sauce, minced meat, ground beef, bacon, pepperoni, purple onion

Grande **13.49** mediana **10.99** personal **6.49**  
Large medium personal

## Coralina

¡La consentida de la casa! Masa crujiente, queso mozzarella, salsa Alfredo, camarones y albahaca

The darling of the house! Crispy dough, mozzarella cheese, Alfredo sauce, shrimp and basil

Grande **14.99** mediana **12.49** personal **6.99**  
Large medium personal

## Deli Veggie

¡Por si lo carne no es lo tuyo! Masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza, pimientos de colores, cebolla morada, tomate, zucchini, albahaca fresca y chimichurri de ajo

In case meat is not your thing! Crispy dough, mozzarella cheese, pizza sauce, colorful peppers, red onion, tomato, zucchini, basil, fresh garlic chimichurri

Grande **10.99** mediana **9.49** personal **5.49**  
Large medium personal







## Pizza al gusto

### Pizza to taste

Elije 1 ingrediente: hongos, jamón, tocino o pepperoni  
Choose 1 ingredient: mushrooms, ham, bacon or pepperoni

Grande **11.49** mediana **9.99** personal **5.49**  
Large medium personal

## Pizza Calzone

¿Una pizza en forma de empanada?  
Escoge dos ingredientes y disfruta  
A pizza in the shape of an empanada?  
Choose two ingredients and enjoy

**Vegetales**  
Vegetables  
**Jamón**  
Ham  
**Pepperoni**  
Pepperoni

**Hongos**  
Mushroom  
**Queso extra**  
Extra Cheese  
**Tocino**  
Bacon

## Pizza Mediterránea

### Mediterranean pizza

¿Una pizza para conocedores! Masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza, anchoas, alcaparras, aceitunas negras, cebolla morada, pimientos y albahaca seca  
A pizza for connoisseurs! Crispy dough, mozzarella cheese, pizza sauce, anchovies, capers, black olives, red onion, peppers and dried basil

Grande **13.99** mediana **11.49** personal **6.99**  
Large medium personal

## Pizza Sinfonía de Mariscos

### Seafood Symphony Pizza

Perfecta combinación de mariscos en una pizza, masa crujiente, queso mozzarella, salsa de pizza  
Perfect combination of seafood on a pizza, crunchy dough, mozzarella cheese, pizza sauce

Grande **15.99** mediana **13.49** personal **7.49**  
Large medium personal





# HAMBURGUESAS

Y

PANINIS







# HAMBURGUESAS

## Burgers

### All American Reloaded

7.99

Media libra de carne 100% de res, pan artesanal hecho en casa, tocino, queso cheddar derretido, cebolla caramelizada, lechuga tomate acompañado de papas fritas o aros de cebolla

Half a pound of 100% beef, homemade bread, bacon, melted cheddar cheese, caramelized onions, tomato lettuce with French fries or onion rings

### BBQ tempura onion

8.49

Media libra de carne 100% de res, pan artesanal hecho en casa, queso mozzarella derretido, tocino, aros de cebolla tempurizados y queso frito bañado con salsa BBQ, acompañado de papas fritas o aros de cebolla

Half a pound of 100% beef, handmade bread, melted mozzarella cheese, bacon, tempted onion rings and fried cheese bathed with BBQ sauce, accompanied by French fries or onion rings

### El Zonte Burger

8.49

Filete de pescado empanizado, servido en pan artesanal hecho en casa, servido con salsa de camarones sobre una cama de lechuga, tomate y cebolla morada fresca, acompañado de papas fritas o aros de cebolla

Breaded fish fillet, served in handmade bread, served with shrimp sauce on a bed of lettuce, tomato and fresh red onion, served with French fries or onion rings

### Philly Chicken 2.0

7.49

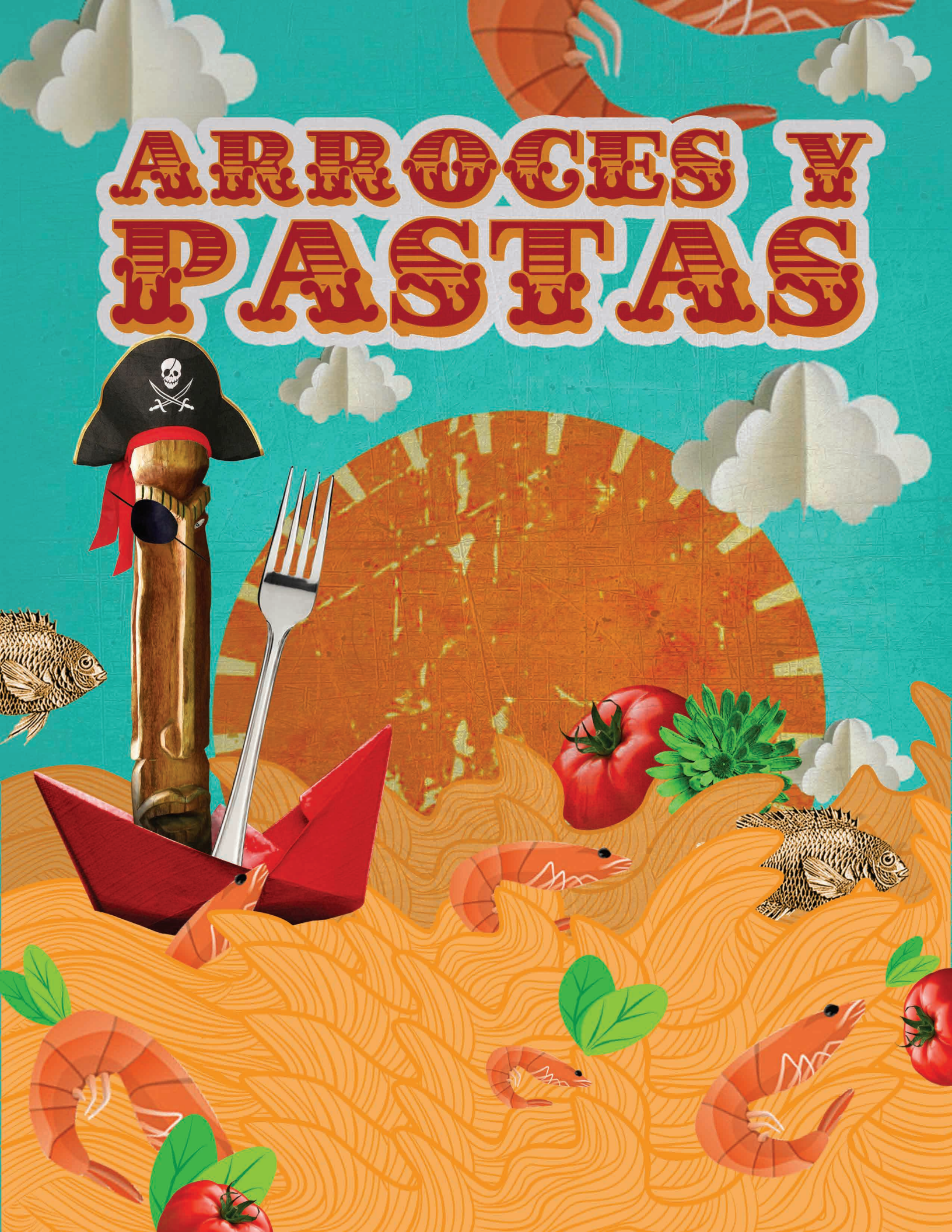
Renovado, más rico y más grande, medio baguette, pechuga de pollo, pimientos y cebolla salteados, aguacate y queso mozzarella derretido, acompañado de papas fritas o aros de cebolla

Renewed, richer and bigger, medium baguette, chicken breast, sautéed peppers and onions, avocado and melted mozzarella cheese, accompanied by French fries or onion rings





# ARRROCES Y PASTAS





# ARROCES Y PASTAS

Rice and Pasta

## Fetuccini a la Pescadora 9.99

### Pescadora Fetuccini

Sabrosa pasta elaborada con camarones, pescado, calamar y mejillones servida con pan con ajo

Tasty pasta made with shrimp, fish, calamari and mussels served with bread with garlic

## Capitán Garfio

### Captain Hook

Deliciosa pasta elaborada con salsa Alfredo, camarones y espinaca servida con pan con ajo

Delicious pasta made with Alfredo sauce, shrimp and spinach served with garlic bread

8.50

## Arroz negro

### Black Rice

Servido con calamares cocinados en su propia tinta.

Served with calamari cooked in its own ink.

7.99

## Arroz pirata

### Pirate Rice

Arroz sofrido con camarones salteados en ajo y mantequilla

Stir fried rice with shrimp sautéed in garlic and butter

8.49

## Bucanero de pollo con hongos 8.00

### Chicken buccaneer with mushrooms

Exquisita pasta elaborada con salsa Alfredo, pechuga de pollo y hongos servida con pan con ajo

Exquisite pasta made with Alfredo sauce, chicken breast and mushrooms served with garlic bread

## Arroz del puerto

### Harbor Rice

Elaborado con camarones, pescado, calamar y mejillones servida con pan con ajo

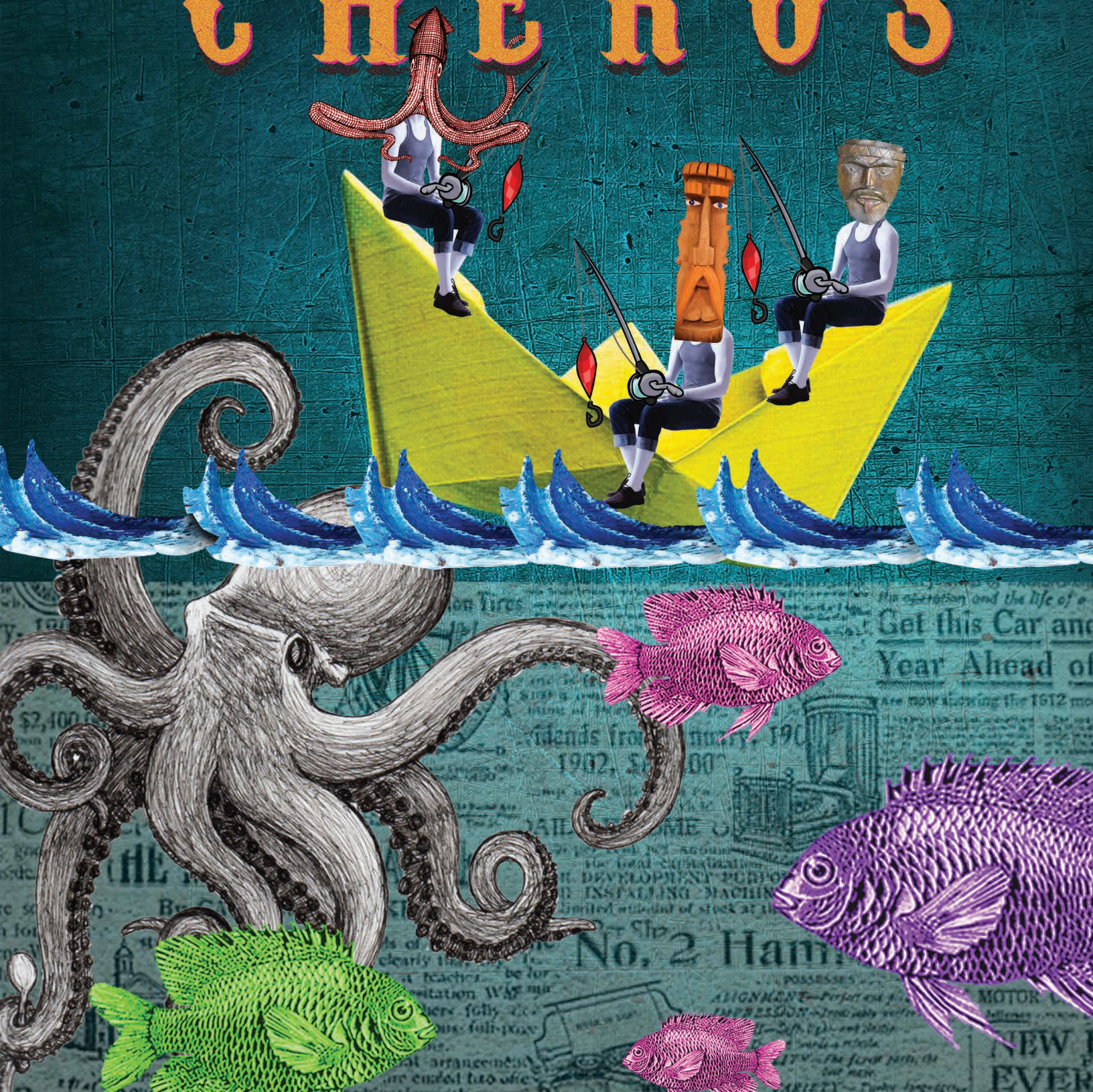
Made with shrimp, fish, calamari and mussels served with garlic bread

8.99

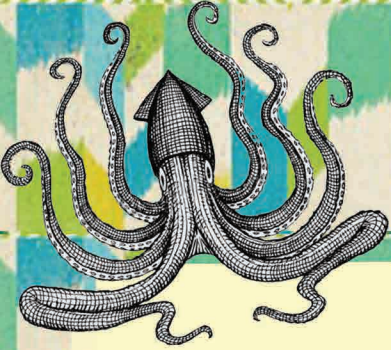




# ENTRE CHEROS







# PARA COMPARTIR

## To Share



### Pincho tripulante

10.99

#### Crew Brochette

Mega pincho de lomito, costilla ahumada, camarón jumbo, pechuga de pollo, chorizo y queso servido con papas fritas

Mega brochette of tenderloin, smoked rib, jumbo shrimp, chicken breast, chorizo and cheese served with French fries.

### Tacos de camarón

6.99

#### Shrimp Tacos

Cuatro tortillas de tacos con camarones empanizados, servidas con salsa de aguacate, salsa taquera, y cebollín asado

Four taco tortillas with breaded shrimp, served with avocado sauce, taco sauce, and roasted scallion

### Tacos de molleja

5.99

#### Gizzard Tacos

Cuatro tortillas de tacos con mollejas de res cocinadas a la perfección, servidas con salsa de aguacate, salsa taquera, y cebollín asado

Four taco tortillas with beef gizzards cooked to perfection, served with avocado sauce, taco sauce, and roasted scallion

### Top 3

12.99

Camarón, calamar y pescado servido a tu gusto (empanizado, tempura o al ajillo) servido con salsa de tu elección (ajo rostizado, italiana, Mayonesa de chipotle, tártara) y tortilla frita.

Shrimp, calamari and fish served to your liking (Breaded, tempura or scampi) served with sauce of your choice (roasted garlic sauce, Italian sauce, chipotle mayonnaise, Tartar) and fried tortilla

### Camarones para la tropa

9.99

#### Shrimp for the troop

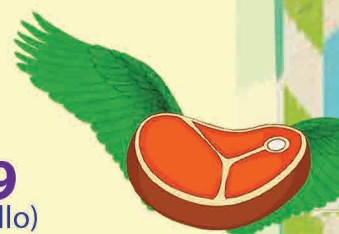
Media libra de camarones empanizados servidos con salsa de elección (ajo rostizado, italiana, Mayonesa de chipotle, Tártara) y tortilla frita

Half a pound of breaded shrimp served with sauce of choice (roasted garlic sauce, Italian sauce, chipotle, mayonnaise, Tartar) and fried tortilla

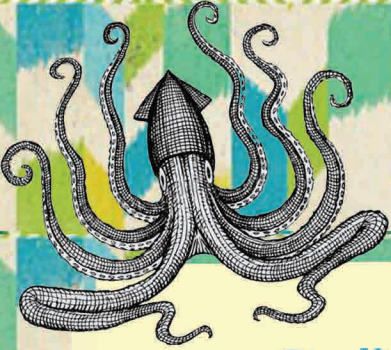
### Complementos/Complements

Puré de papas, arroz blanco, vegetales salteados, papas fritas, papas baby al romero, ensalada del día, tostones.

Mashed potatoes, white rice, sautéed vegetables, French fries, baby potatoes with rosemary, salad of the day, tostones.







## Deditos del Capitán

### Captain's fingers

7.99

Media libra de deditos de pescado empanizados servidos con salsa de elección (ajo rostizado, italiana, Mayonesa de chipotle, tártara) y tortilla frita

Half a pound of breaded fish fingers served with sauce of choice (roasted garlic sauce, Italian sauce, chipotle mayonnaise, Tartar) and fried tortilla

## Arrecife

### Reef

6.99

Crujiente pan artesanal bañado y gratinado con salsa blanca de camarones, hongos o pechuga de pollo

Crispy artisanal bread bathed and grated with white shrimp, mushrooms or chicken breast sauce.

## Chorizo Playero

### Beach Chorizo

7.99

8 chorizos artesanales servidos con frijoles refritos, cuajada aguacate, Chirmol y tortilla frita

8 handmade chorizos served with refried beans, avocado, cheese, pico de gallo and fried tortilla

## Chilinacho Huracán

### Chilinacho hurricane

7.99

Nachos bañados con chili con carne autentico mexicano, Chirmol, queso cheddar, crema y salsa de aguacate

Nachos topped with authentic Mexican chili with meat, pico de gallo, cheddar cheese, sour cream and avocado salsa

## Quesadilla Almirante

### Admiral Quesadilla

6.99

Quesadilla rellena de camarones gratinados con queso mozzarella, servida con lechuga, Chirmol, aguacate y crema ¡te sorprenderás!

Quesadilla stuffed with shrimp gratin with mozzarella cheese, served with lettuce, pico de gallo, avocado and cream. You will be surprised!

## Quesadilla tierra firme

### Mainland Quesadilla

7.99

Quesadilla rellena de carne de res gratinada con queso mozzarella, servida con lechuga, Chirmol, aguacate y crema

Quesadilla stuffed with beef gratin with mozzarella cheese, served with lettuce, pico de gallo, avocado and cream

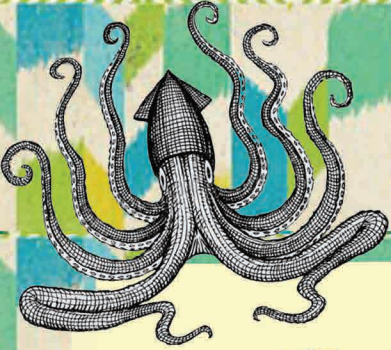
## Complementos/Complements

Puré de papas, arroz blanco, vegetales salteados, papas fritas, papas baby al romero, ensalada del día, tostones.

Mashed potatoes, white rice, sautéed vegetables, French fries, baby potatoes with rosemary, salad of the day, tostones.







## Alitas Arena de Mar Sea Sand Wings

7.99

10 alitas rebosadas cocidas a la perfección servidas con salsa de tu elección (BBQ, Buffalo, ajo parmesano)

10 overflowing wings cooked to perfection served with the sauce of your choice (BBQ, Buffalo, garlic parmesan)

## Quesadilla saqueada Sacked Quesadilla

6.99

Quesadilla rellena de pechuga de pollo gratinado con queso mozzarella, servida con lechuga, Chirmol, aguacate y crema

Quesadilla stuffed with chicken breast gratin with mozzarella cheese, served with lettuce, pico de gallo, avocado and cream

## Quesadilla Veggie Veggie Quesadilla

6.49

Quesadilla rellena de hongos gratinados con queso mozzarella, servidos con lechuga, Chirmol, aguacate y crema ¡te sorprenderás!

Quesadilla stuffed with mushrooms gratin with mozzarella cheese, served with lettuce, pico de gallo, avocado and cream. You will be surprised!

## Plato pirata Pirate Plate

10.99

Carnita a la parrilla, chorizos, costilla ahumada, frijoles refritos, aguacate y tortilla frita

Grilled carnitas, chorizos, smoked ribs, refried beans, avocado and fried tortilla

## Súper plato Olas Permanentes Olas Permanentes Super Plate

23.99

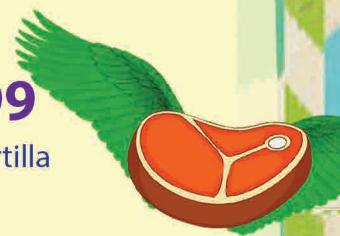
Perfecto para compartir. Camarones, calamares y deditos de pescado empanizados, carnita a la parrilla, costilla ahumada, chorizos, queso frito, frijoles refritos, Chirmol, aguacate y salsa tártara.

Perfect to share. Shrimp, calamari and breaded fish fingers, grilled carnitas, smoked ribs, chorizos, fried cheese, refried beans, pico de gallo, avocado and tartar sauce.

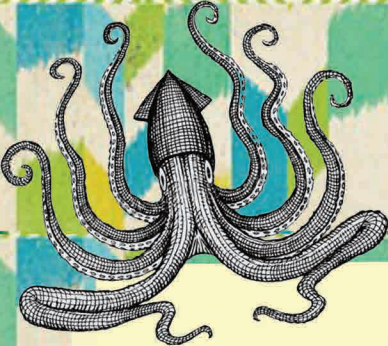
## Complementos/Complements

Puré de papas, arroz blanco, vegetales salteados, papas fritas, papas baby al romero, ensalada del día, tostones.

Mashed potatoes, white rice, sautéed vegetables, French fries, baby potatoes with rosemary, salad of the day, tostones.







## Costillas Surfers

### Surfer Rib

1libra de costilla tipo riblet servidas con salsa de tu elección (BBQ, Buffalo, ajo parmesano)

1Pound of riblet rib served with sauce of your choice (BBQ, Buffalo, Parmesan garlic)

8.49

## Paella Motín a bordo de domingo (4 personas) 24.99

### Paella Sunday Bounty (4 people)

Receta de la madre patria, recién hecha y elaborada con los mejores ingredientes, langosta, camarón jumbo, calamar, pescado, mejillones, almejas y costilla ahumada, acompañada de 8 tortillas fritas ¡tiempo de preparación 40 minutos!

Recipe from the motherland freshly made and made with the best ingredients: lobster, jumbo shrimp, calamari, fish, mussels, clams and smoked ribs, accompanied by 8 fried tortillas. 40 minutes of preparation time!

## Parrillada Trasatlántico

### Transatlantic Grill

Ideal para tu bolsillo, 12 onz de lomo, 12 onz de pechuga deshuesada, 12 chorizos, 12 onz de costilla ahumada, acompañada de frijoles refritos, Chirmol, aguacate y 8 tortillas al estilo de olas.

Ideal for your pocket, 12 ounces of tenderloin, 12 ounces of boneless breast, 12 sausages, 12 oz of smoked ribs, accompanied by refried beans, avocado, pico de gallo and 8 tortillas in the style of Olas.

31.99

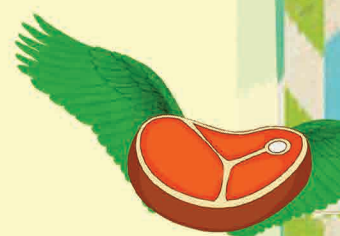
## Salsa extra 0.99

### Extra Sauce

- Ajo rostizado
- Roasted Garlic
- Italian
- Italian
- Mayonesa de chipotle
- Chipotle Mayonnaise
- Tártara
- Tartar
- BBQ
- BBQ
- Buffalo
- Buffalo
- Ajo parmesano
- Parmesan Garlic

## Extras 0.99

- Tortilla frita
- Fried Tortilla
- Frijoles refritos
- Refried Beans
- Aguacate
- Avocado
- Cuajada
- Cheese
- Pepino y zanahoria
- Cucumber and carrot
- Chirmol
- Pico de Gallo



## Complementos/Complements

Puré de papas, arroz blanco, vegetales salteados, papas fritas, papas baby al romero, ensalada del día, tostones.

Mashed potatoes, white rice, sautéed vegetables, French fries, baby potatoes with rosemary, salad of the day, tostones.





# BEBIDAS

BEVERAGES







# FOR LITTLE ONES

**Frozen o licuados de fruta de estación** 2.50

(Frozen or shakes with season fruits)

**Frozen atardecer del Zonte** 2.50

Zonte's sunset

Sandía, naranja y limón.  
Watermelon, orange and lemon

**Frozen limonada de melón** 2.50

Melon frozen lemonade

**Naranjada** 2.25

Orangade

**Naranjada con soda** 2.50

Orangade with soda

**Jugo de naranja natural** 2.50

Natural orange juice

**Jugo de naranja con zanahoria** 2.50

Orange juice with carrot

**Agua de coco natural** 2.50

Natural coconut water

**Jugo de tomate preparado** 2.50

Tomato juice prepared

**Te helado del monte** 1.75

(Frambuesa, melocoton, limón verde y granadina)

Del Monte iced tea (raspberry, peach, green lemon, grenadine)

**Gaseosa** 1.25

Soda

**Agua mineral** 1.25

Mineral Water

**Agua embotellada** 1.00

Bottled water

**Café** 1.50

Coffee

## LIMONADAS

**tradicional** 2.25      **con soda** 2.75

**Classic limonade**, Limonada tradicional de la casa

**Red**, con un toque de sandía y granadina

**Blue**, sabor a pina y blue curacao

**Pink**, con un toque de fresa

**Green**, combinación de hierba buena, albahaca y menta





# FOR BIG ONES

## CERVEZAS DE AQUI Y DE ALLA

Beers from here and there

<b>Stella Artois</b> 4.00	<b>Suprema</b> 1.95
<b>Corona</b> 3.00	<b>Golden</b> 1.75
<b>Modelo Especial</b> 3.00	<b>Pilsener</b> 1.75
<b>Modelo negra</b> 3.00	<b>Regia</b> 3.25
<b>Budweiser</b> 2.50	<b>Sky</b> 3.00
<b>Bud Light</b> 2.50	<b>Smirnof</b> 2.50



## CERVEZA DEL MES

Pregunta por ella!

## BEER OF THE MONTH

Ask about it!

## MICHELADAS

### Tradicional 0.75

Perfecta combinación de limón, salsa inglesa, sal un toquecito de Jalisco y nuestro ingrediente secreto.

### Frutal 1.25

Si te gustan los sabores diferentes, combinación de rosa de Jamaica y naranja, perfecta para días de calor.

### Acapulqueña 1.25

Elaborada en base de jugo de tomate

### Tropiçosa 1.25

Mix de tamarindo, chile tabasco y rodajas de jalapeño, déjate impresionar por sus sabores.







# SÍGUENOS



OlasPermanentes\_sv



Olas Permanentes Restaurante



Olas Restaurante



olaspermanentesrestaurante@gmail.com

